

PŘEDKRMY / VORSPEISSEN / STARTERS / ЗАКУСКИ

- 150 g **Mozzarella s rajčaty a bazalkovým pestem, pečivo** 150,-
Mozzarella mit Tomaten und Basilikumpesto
Mozzarella with tomatoes and basil pesto
Моцарелла с помидорами и базиликом
- 100 g **Nářez z moravského uzeného, hořčičný dressing, kyselá okurka, pečivo** 150,-
Rauchfleisch (Aufschnitt) aus Moravien mit Senf und saure Gurken
Smoked pork from Moravia with mustard sauce and sour cucumber
Холодное копченое мясо, горчица, кислый огурец
- 120 g **Opečená klobása s hořčicí a čerstvým křenem, pečivo** 150,-
Bratwurst mit Senf und frischen Meerrettich
Fried sausage with mustard and fresh horseradish
Жареные колбаска, горчица, хрен

POLÉVKY / SUPPEN / SOUPS / СУПЫ

- Tradiční česneková polévka se sýrem a chlebovými krutony** 65,-
Traditionelle Knoblauchsuppe mit Käse und Croutons
Traditional garlic soup with cheese and croutons
Чесночный суп, обжаренный хлеб, сыр
- Jihočeská bramboračka s houbami** 65,-
Südböhmische Kartoffelsuppe mit Pilzen
South bohemian potato soup with mushrooms
Картофельный суп с грибами



ČESKÁ „KLASIKA“ / BÖHMISCHE KÜCHE / BOHEMIAN CUISINE / ЧЕШСКАЯ КУХНЯ

- 150 g **Pečená vepřová krkovice s bramborovým knedlíkem a zelím** 220,-
Schweinebraten mit Kartoffelknödel und Kraut
Roasted pork with potato dumplings and cabbage
Жаркое из свинины, картофельный кнедлик, капуста
- 200 g **„Krumlovská kapsa“ (bramborák plněný uzeným masem, zelí)** 220,-
Gefüllte Kartoffelpuffer „Krumau“ (mit Rauchfleisch und Kraut)
„Krumlov pocket“ (potato pancake stuffed with smoked meat and cabbage)
„Крумловский картан“ (драник с начинкой – копченое мясо, капуста)
- 250 g **Domáci bramborové knedlíky, plněné uzeným masem, se zelím a cibulkou** 220,-
Hausgemachte Fleischknödeln mit Kraut und Zwiebel
Home-made stuffed potato dumplings with smoked meat, cabbage and onion
Чешские картофельные кнедлики с копченым мясом, капустой и луком
- 200 g **Smažený jihočeský kapr s domácím bramborovým salátem (bez majonézy)** 265,-
Paniertes Südböhmischer Karpfen mit hausgemachtem Kartoffelsalat (ohne Majo)
Fried South-Bohemian carp served with home-made potato salad
Жареный карп с картофельным салатом



DRŮBEŽ / HÜHNERFLEISCH/ CHICKEN/ КУРЯТИНА

- | | | |
|-------|--|-------|
| 150 g | Smažený kuřecí řízek
Gebackenes Hühnerschnitzel
Fried chicken cutlet
Жареный цыплячий шницель | 190,- |
| 150 g | Kuřecí medailonky s jablkem a brusinkovou omáčkou
Hähnchen-medallions mit Preiselbeersosse und Äpfel
Chicken medallions with cranberry sauce and apple
Цыпленок в брусничном соусе с яблоком | 265,- |
| 200 g | Zapečený kuřecí steak s mozzarellou a sušenými rajčaty
Überbackener Hühnersteak mit Mozzarella und getrockneten Tomaten
Chicken steak baked with mozzarella and sundried tomatoes
Цыплячий стейк, сушеные томаты и моцарелла | 270,- |

TĚSTOVINY / TEIGWAREN / PASTA / МАКАРОННЫЕ ИЗДЕЛИЯ

- | | | |
|-------|--|-------|
| 300 g | Penne se sušenými rajčaty, kuřecím masem, špenátem a sýrem
Penne mit getrockneten Tomaten, Hühnerfleisch, Spinat und Käse
Penne with sundried tomatoes, chicken, spinach and cheese
Паста (пенне), сушеные томаты, мясо цыпленка, шпинат и сыр | 248,- |
|-------|--|-------|



ČERSTVÉ RYBY / FRISCHE FISCHE / FRESH FISHES / СВЕЖИЙЕ РЫБЫ

- | | | |
|-------|---|--------------|
| 200 g | Smažený jihočeský kapr (filet)
Panierter südböhmischer Karpfen
Fried south-bohemian carp
Жареный карп | 225,- |
| 200 g | Kapř po krumlovsku (filet)
Karpfen nach „Krumau“ Art
Carp „Krumlov“
Карп по Крумловски | 260,- |
| 1 ks | Čerstvý pstruh na grilu
Frische Forelle auf dem Grill
Fresh grilled trout
Свежая форель на гриле | 245,- |
| 1 ks | Pstruh na grilu s restovaným česnekem
Gegrillte Forelle mit geröstetem Knoblauch
Grilled trout with roasted garlic
Форель на гриле с чесноком | 250,- |



VEPŘOVÉ MASO / SCHWEINEFLEISCH / PORK / СВИНИНА

- | | | |
|-------|---|-------|
| 150 g | Smažený vepřový řízek
Schweineschnitzel „Wiener Art“
Fried pork schnitzel
Жареный шницель из свинины | 190,- |
| 200 g | Steak z kotlety s hořčicovou omáčkou
Schweinesteak braten mit Senfsauce
Pork Chops with mustard Sauce
Котлета стейк с горчичным соусом | 230,- |
| 200 g | Rožmberská ohnivá pánev (vepřová panenka)
Rosenberger Teufelspfanne (Schweinefilet)
Rosenberg devil plate (pork tenderloin)
Огненная рождберская сковорода (свиная вырезка) | 270,- |

BEZMASÁ JÍDLA / MEATLESS DISHES / VEGETARISCHE SPEISEN/ ВЕГЕТАРИАНСКИЕ БЛЮДА

- | | | |
|-------|---|-------|
| 120 g | Smažený sýr
Panierter Käse
Fried cheese
Жаренный сыр | 170,- |
| 300 g | Houbová omáčka s variací knedlíků (karlovarský a bramborový)
Waldpilzsauce mit einer Variation von Knödeln (karlsbad und kartoffel)
Mushroom sauce with a variation of dumplings (carlsbad and potato)
Грибной соус с вариацией кнедликов (Карлсвара и картофель) | 180,- |



HOVĚZÍ MASO / RINDFLEISCH / BEEF AND STEAKS / ГОВЯДИНА

- | | | |
|-------|---|--------------|
| 150 g | Vídeňská roštěná s cibulí
Rostbraten nach „Wiener Art“ mit Zwiebel
Stewed steak „Vienna“ with onion
Ростбиф „Vienna“ с луком | 250,- |
| 250 g | Rumpsteak s fazolkami a slaninou
Rumpsteak mit Bohnen und Speck
Rumpsteak with green beans and bacon
Румпштекс с беконом и фасолю | 375,- |
| 220 g | Bifteč na pepři
Beefsteak mit Pfeffer
Beefsteak on pepper
Бифштекс с перцем | 525,- |
| 220 g | Bifteč s vejcem
Beefsteak mit Ei
Beefsteak and egg
Бифштекс с яйцом | 525,- |



SPECIALITY / SPECIALITIES / SPEZIALITÄTEN / ЦЕЛИКАТЕС

- 200 g **„Krumlovská pánev“ (vepřová panenka v hříbkové omáčce)** **285,-**
„Krumaupfanne“ (Schweinefilet in Waldpilzsosse)
„Krumlov plate“ (pork tenderloin in mushroom sauce)
Сковорода „Krumlov“ (филе из свинины с грибами)
- 300 g **Špíz „Bohemia“ (roštěná, vepřová panenka, kuřecí prsa, slanina, cibule)** **350,-**
Spiess „Bohemia“ (Rostbraten, Schweinefilet, Hähnchenbrust, Speck, Zwiebel)
Skewered meat „Bohemia“ (roastbeef, pork tenderloin, chicken breast, bacon, onion)
Шпажка „Bohemia“ (свинина, куриные грудки, говядина, бекон, лук)
- 300 g **„Mix Grill“ (kuřecí prsa, vepřová panenka, hovězí roštěná / svíčková)** **350,-**
„Mix Grill“ (Hähnchenbrust, Schweinefilet, Rinderfilet)
„Mix Grill“ (chicken breast, pork tenderloin, beef sirloin)
„Mix Grill“ (куриные грудки, филе свинины и говядины)
- 200 g **Filet z candáta s grilovanou zeleninou a limetkovou omáčkou** **360,-**
Zanderfilet mit gegrillte Gemüse und Limettesosse
Pikeperch fillet with grilled vegetables and limesauce
Судак с овощами в лимонном соусе



PŘÍLOHY / SIDE DISHES / BEILAGEN / ГАРНИРЫ

150 g	Vařené brambory Salzkartoffeln Boiled potatoes Вареный картофель	60,-
250 g	Bramborový salát Kartoffelsalat Potato salad Картофельный салат	60,-
150 g	Hranolky Pommes Frites Chips (french fries) Картофель фри	60,-
150 g	Opékané brambory Bratkartoffeln / Fried potatoes / Жареный картофель	60,-
3 ks	České bramboráčky Kartoffelpuffer / Potato pancakes / Чешские картофельные оладьи	60,-
150 g	Rýže Reis / Rice / Рис	60,-
5 ks / 4 ks	Bramborový / karlovarský knedlík Kartoffelknödeln / Semmelknödeln / Potato dumplings / Bread dumplings Кнедик из картошки или из хлеба	60,-
250 g	Grilovaná zelenina Gegrillte Gemüse / Grilled vegetables / Овощи на гриле	90,-
	1 ks + tatarská omáčka, kečup Tatarsosse, Ketchup / Tatar sauce, ketchup / Татарский соус, кетчуп	30,-
	Pečivo Gebäck / Baked goods / Хлеб	30,-



SALÁTY / SALAT / SALADS / САЛАТЫ

- | | | |
|-------|---|--------------|
| 200 g | Míchaný zeleninový salát
Gemischter Gemüsesalat / Mixed vegetable salad / Овощной салат | 75,- |
| 200 g | Šopský salát
Gemüsesalat mit Balkankäse / Vegetable salad with fetta cheese / Шопский салат | 85,- |
| 200 g | Rajčatový salát s cibulkou
Tomatensalat mit Zwiebel / Tomato salad with onion / Салат из помидоров | 75,- |
| 300 g | Řecký salát s balkánským sýrem a olivami
Griechischer Salat mit Balkankäse und Oliven
Greek salad with fetta cheese and olives
Овощной салат со сыром и маслинами | 210,- |
| 300 g | Velký zeleninový salát s kuřecím masem
Grosser Gemüsesalat mit Hähnchenbrust
Large vegetable salad with chicken
Большой овощной салат с цыпленком | 245,- |
| 300 g | Velký míchaný salát s tuňákem a vejcem
Grosser Gemüsesalat mit Thunfisch und Ei
Large vegetable salad with tuna fish and egg
Большой овощной салат с тунцом и яйцом | 235,- |



MOUČNÍKY / NACHSPEISEN / DESSERTS / СЛАДКОЕ

Domáci jablek v zavin se zmrzlinou a šlehačkou

Hausgemachter Apfelstrudel mit Eis und Schlagsahne
Home-made apple cake with ice cream and whipped cream
Яблочный штрудель

95,-

Palačinka s domácí marmeládou a šlehačkou / s nutellou

Palatschinke mit hausgemachte Marmelade und Schlagsahne / mit Nutella
Pancake with home-made jam and whipped cream / with Nutella
Блинчики с мармеладом / с Нутеллой

100,-

Palačinka s čerstvým ovocem, zmrzlinou a šlehačkou

Palatschinke mit frischem Obst, Eis und Schlagsahne
Pancake with fresh fruit, ice cream and whipped cream
Блинчики с фруктами и мороженым

120,-

Horké maliny se zmrzlinou a šlehačkou

Heisse Himbeeren mit Eis und Schlagsahne
Hot raspberry with ice cream and whipped cream
Горячая малина с мороженым и сливками

120,-

Zmrzlinový pohár „Bohemia“ (mix zmrzliny a ovoce)

Eisbecher „Bohemia“ (Eis und Obst)
Ice cream sundae „Bohemia“ (Ice cream and fruit)
Мороженое „Bohemia“

110,-